

جناب مرزا نظام الدین بیگ

کیا فیضی اور ابوالفضل بے دین تھے؟

شہنشاہ اکبر کی دینی بے راہ روی کے سلسلے میں دو نام کثرت سے نظر آتے ہیں۔ ایک فیضی اور دوسرا ابوالفضل۔ ملا عبدالقادر بدایونی نے اپنی تلمیح ”منتخب التواریخ“ میں ان کے خلاف بہت کچھ لکھا ہے اور بادشاہ کی گم راہی کا ذمہ دار ان ہی دونوں کو ٹھہرایا ہے۔ لیکن حیرت انگیز بات یہ ہے کہ اکبر نے اسلام کے خلاف جتنی بدعتیں رائج کیں ان میں سے ایک کے متعلق بھی بدایونی نے یہ نہیں لکھا کہ وہ فیضی یا ابوالفضل نے بادشاہ کی خوشنودی حاصل کرنے کے لیے اسے بھائی تھی و برابر اکبری میں جتنی بدعتیں رائج ہوئیں ان سب کے لیے دوسروں کے نام نظر آتے ہیں۔ لیکن اکبر کی گم راہی میں یہی دونوں بھائی پیش پیش بتائے جاتے ہیں۔ اس سلسلے میں بدایونی ہی تنہا شاہد ہے اور یہ بات قابلِ لحاظ ہے کہ وہ فیضی اور ابوالفضل کا ہم جماعت رہ چکا تھا، لیکن قدر و منزلت میں ان بھائیوں کے مقام تک نہ پہنچ سکا، لہذا نفسیاتی ردِ عمل حسد کی صورت میں ابھرا اور اس کے قلم سے مترشح ہونے لگا۔ چنانچہ ان دونوں کے حالات میں اس نے موقع موقع سے خوب نیش زنی کی ہے۔ مثلاً ایک جگہ ابوالفضل کے سلسلے میں لکھا ہے کہ ایک دفعہ مجھ سے ابوالفضل کہنے لگا کہ مجھے جملہ مصنفین سے دو شکایتیں ہیں۔ ایک تو یہ کہ سابق پیغمبروں کے حالات انھوں نے تفصیل سے نہیں لکھے۔ دوسرے تذکرۃ الاولیاء، نفحات الانس اور اسی طرح کی دوسری کتابوں میں ہر اہلِ حق کے حالات لکھے ہیں۔ پتہ نہیں، اہلِ ہمت نے کیا کنا کیا تھا کہ ان کے حالات ان تذکروں میں نہیں ملتے۔ بدایونی نے جو سب سمجھا جواب دیا پھر بدایونی نے اس کے معتقدات معلوم کرنے کے لیے فوراً ابوالفضل سے پوچھا کہ ”میل شما ازین مذاہب مشہورہ بکدام بیشتر باشد؟“ ابوالفضل نے جواب دیا: ”مے خواہم کہ روزی چند در وادی الحاد سیری بکنم“ ابوالفضل نے بات بے تکلفی کے انداز میں کہی۔ لیکن چوں کہ بدایونی کو یہ دکھانا تھا کہ ابوالفضل اسلام سے کوئی واسطہ نہیں رکھتا، لہذا اس جواب کو ایسے انداز میں پیش کیا کہ پڑھنے والا

یہ سمجھے کہ ابوالفضل کا اعتقاد ہی یہی تھا۔ میں اجمالاً فیضی اور ابوالفضل کی تحریروں سے ان کے اعتقادات ظاہر کر سوں گا۔

فیضی برصغیر پاک و ہند کی فارسی شاعری میں ایک بلند مقام کا حامل ہے۔ علم و فضل میں بھی اس کا درجہ اپنے معاصرین میں بہت ممتاز تھا۔ اس کی عربی وانی کا اندازہ اس کی لکھی ہوئی قرآن پاک کی تفسیر سواطح الالہام سے بخوبی ہو سکتا ہے جو منقوٹ الفاظ سے مبرا ہے۔ فارسی زبان پر اسے کامل دست رس تھی جس کا ثبوت اس کے بلند اور نادر شاعرانہ افکار ہیں۔ سنسکرت زبان کا بھی جیندریہ عالم تھا۔ بدایونی بھی اس کے تبحر علمی کا معترف ہے اور لکھتا ہے: ”در فنون جوئیہ از شعر و مہر و عروض و قافیہ و تاریخ و لغت و طب و خط و انشا عدیل دو روز کار نداشت۔“ لیکن اس کی شہرت شاعر کی حیثیت سے زیادہ ہے۔ دربار اکبری میں وہ اپنی شاعری ہی کے ذریعے باریاب ہوا تھا۔ اکبر نے اسے ملک الشعرا کا خطاب دیا تھا۔ وہ ایک نکتہ رس نگاہ کا مالک تھا۔ مذہبی معاملات میں آزاد خیالی اور وسیع النظر تھا۔ تمام علوم قرآنی کو عقل کی میزان پر توڑنے کا عادی تھا۔ وہ اپنے ہمت کے علما اور فقہا کی ظاہری اور باطنی زندگی میں تضاد دیکھ کر نہایت بے باکی سے اظہارِ خیال کرتا ہے:

زبان کشیدہ بدر انقضائی عجب وریا شہود کذب زد عوی گران ایسانی
اگر حقیقت اسلام در جهان این است ہزار خندہ کفر است بر مسلمانی

فیضی مفکرانہ ذہن کا مالک تھا اور الہیاتی مسائل میں عقل و دانش کا پیرو تھا۔ اس نے حقیقت انہی کی تلاش عقل کے راستوں سے شروع کی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ وہ تاریکیوں میں بھٹکتا رہا۔ جب اس طرح حقیقت انہی کا اور اک نہ کر سکا تو نفی کی وادی میں گم ہو گیا۔ لیکن اس گم شدگی کے بعد تائیدِ غیبی نے الشرح قلب کر دیا اور اسے محسوس ہو گیا کہ اس راستے میں عقل اس کی رہبری سے قاصر ہے۔ چنانچہ ان رباعیات میں اس کا اعتراف کرتا ہے:

چندانکہ بعقل گیر و دار است مرا صد گونہ گرہ بکام و بار است مرا
اے عقل برو کہ از تو کارم نشود وی بخت بیا کہ با تو کار است مرا

ذاتِ توکجا و حلقہٴ ادراک کجا کنہ تو کجا و دلِ ہوسناک کجا
ہیہات کجا و توکجا باہیہات خورشید کجا و ذرۂ خاک کجا
پھر حقیقتِ ازلی کی تلاش میں عقل کی نارسائی کا احساس کرتے ہوئے کہتا ہے :
در رہِ ادراکِ تو مانده معطل ز کام جملہ عقول و نفوس جملہ حواس و ذکا
جب تلاشِ معرفت میں عقل کی دراک کی بے بس نظر آئی تو باری تعالیٰ سے نوبہ بصیرت کی
التجا کرتا ہے :

ذرۂ از نورِ خود کھل جوا ہر بخش تا کہ پذیرد ز آن دیدہٴ جانم ضیا
ایک دوسرے مقام پر بارگاہِ خداوندی میں التجا کرتا ہے :
یارب ز کرم اسید بے بیم دہ علمی کہ رضائے تست تعلیم دہ
تاریکی عقل در کشاکش مارو از شمعِ رضا فروغِ تسلیم دہ
پھر حضورِ احدیت میں یوں دست بدعا ہوتا ہے :

یارب بصفایِ صبحِ عیسیٰ نفسان یا رب بفروغِ شامِ موسیٰ قبسان
ابر کرمت چو ابیض بخشہ بخسان یک قطرہ از ان فیض بفیضی برسان
عقل کی تہ کیوں میں بھگنے کے بعد نورِ یقین اس کی بصیرت کو نصیب ہو گیا۔ چنانچہ
حقیقتِ ازلی کا تیجہن کرتے ہوئے کہتا ہے :

آن ذات کہ عقل از نشان دید نہ وان نور کہ دیدہٴ گمان دید نہ
جز نور نہ ولی چونیکو نگرم نوری کہ بدین دیدہٴ تو ان دید نہ
یہ خیال وہی سالک پیش کر سکتا ہے جسے یقین کی منزل مل گئی ہو :

آن نیست کہ ما ارض و سما نشا سیم سہر قدر و رازِ قضا نشا سیم !
این مژدہ ہزار عالم و آنچه در اوست نشا ختہ بہ ، اگر ترا نشا سیم !
ایک نعتیہ رباعی ملاحظہ ہو جس کا دل نورِ ایمانی سے خالی ہو بھلا اس کے کلام میں یہ
شدت کہاں سے پیدا ہو سکتی ہے :

شاہی کہ درش قبلہٴ عالم دانند گرد قدمش سپہرا عظم دانند

ہر دل کہ اشر پذیر نمود ازوے حقا کہ ز سنگ خارہ اش کم دانند
 استاد محترم ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خاں، پروفیسر سندھ یونیورسٹی کا ایک طویل مضمون "حقت
 مجدد الف ثانی پر حرف گیری کا جائزہ" کے نام سے کچھ عرصہ پیشتر کتابی صورت میں
 شائع ہوا ہے۔ فاضل محترم اس کتاب کے صفحہ ۱۹ تا ۱۹ پر تحریر فرماتے ہیں: "اب یہ
 دیکھتا ہے کہ وہ جو بدایونی نے لکھا ہے کہ چند ہندوؤں اور بے ایمان مسلمانوں نے نبوت پر
 صریح اعتراضات شروع کر دیے تھے، اسی لیے تمام بے دین مصنفین نے اپنی تصانیف میں نعت
 موقوف کر دی اور ہر کتاب کے خطبے میں بعد حمد کے القاب بادشاہی درج ہونا تھا، اس کی
 تمام جہان میں بدنامی ہوتی۔ کیا بدایونی نے یہ بات صحیح لکھی ہے؟ ابوالفضل نے ۹۹۶ھ میں
 عیار و نشن مکمل کی۔ اس میں حمد کے بعد مجھے تو نعت نظر نہیں آتی۔ اسی طرح اکبر نامہ (مطبوعہ
 کلکتہ ۱۸۷۷ء) کے شروع میں بسم اللہ الرحمن الرحیم حمد، نعت اور منقبت بھی ہے۔ لیکن آئین
 اکبری (مطبوعہ کلکتہ ۱۸۷۳ء) شروع میں اللہ اکبر کے بعد حمد اور پھر بادشاہ کا ذکر ہے نعت نہیں
 ہے۔ فیضی کی مثنوی مرکبہ اور (مرتبہ ۹۹۳ھ) کا حال بھی سن لیجیے۔ اس مثنوی کے دو نسخے (قلمی)
 علی گڑھ میں ہیں۔ ایک لٹن لائبریری میں اور دوسرا حبیب گنج کے خزینہ میں۔ اس میں حمد
 کے بعد کئی مناجات ہیں۔ پھر اکبر کی مدح ہے اور اس کے بعد پیرایہ آغاز ہے نعت مطلق
 نہیں ہے۔ جہاں تک مجھے علم ہے فیضی کی مثنویوں میں صرف نل و دمن شائع ہوئی ہے، اور
 صرف نل و دمن اور مرکبہ اور (تکمیل کو پینچی، بقیدہ نین مثنویوں (خمسویں سے) کے صرف چند
 اشعار ہی ملتے ہیں۔ ان میں بھی مناجات کا انداز ہے نعت نہیں ہے۔ بدایونی کے قول کو اب
 ہم کیوں کر رد کر سکیں گے؟ حمد میں فیضی کے اشعار اس کے دیوان میں بھی ملتے ہیں لیکن نعت
 میں ایک ہی رباعی نظر آتی ہے جو معلوم نہیں کب لکھی تھی:

سلطانِ رسل، ماہِ عجم، شاہِ عرب	سنگِ دراد قبلہ گہ اہل عرب
از تابلش قہراو کہ دشمن سوز است	گر سنگ شود بوم عجب نیست عجب

اس رباعی میں رحمة للعالمین صلی اللہ علیہ وسلم کے صرف ”قمر“ کی تعریف کی گئی ہے معلوم نہیں کہ کہ صرف اسی ”خوبی“ میں کیا خصوصیت نظر آئی جو موصوفہ نے اس رباعی کو پیش کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ نعت میں کئی پُر اثر رباعیات ہیں اور یہ بھی فرمایا ہے کہ اس طرح کی کئی رباعیاں نعت میں ہیں۔ خدا جانے وہ رباعیات کون سی دُر ج مکنون میں ہوں گی ہم کو تو نظر نہیں آئیں“

میں ڈاکٹر صاحب کا ایک ادنیٰ نیاز مند ہوں۔ ان کے تبحر علمی کے علاوہ ان کی پاکیزہ شخصیت سے آشنائی کا شرف بھی حاصل ہے لیکن :

کتابوں وہی بات سمجھتا ہوں جسے حق نے ابلہ مسجد ہوں نہ تہذیب کا فرزند چنانچہ اس سلسلے میں غلط فہمیوں کا ازالہ کرنا چاہتا ہوں۔ مندرجہ بالا اقتباس میں ڈاکٹر صاحب نے ارشاد فرمایا ہے کہ ”ابوالفضل نے ۹۹۶ھ میں عیار دانش مکمل کی۔ اس میں حمد کے بعد مجھے تو نعت نظر نہیں آئی“ پھر فرماتے ہیں: ”لیکن آئین اکبری میں ابٹار اکبر کے بعد حمد اور پھر بادشاہ کا ذکر ہے نعت نہیں ہے“ ڈاکٹر صاحب کا ارشاد بجا ہے ان دونوں کتابوں میں نعت نہیں ہے۔ لیکن عرض یہ ہے کہ لفظ نعت اردو زبان میں اصطلاحی معنی میں ہی استعمال ہوتا ہے یعنی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی منظوم تعریف و توصیف۔ زمانہ قدیم میں مصنفین یہ التزام صرف منظوم کتابوں میں ملحوظ رکھتے تھے؟ منشور کتب میں باری تعالیٰ کی توصیف کے بعد نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں توصیفی کلمات ضرور ہوتے تھے۔ اور اگر ان کلمات پر لفظ نعت کا اطلاق ہو سکتا ہے تو یہ شک یہ دونوں متذکرہ کتابیں اس سے خالی ہیں۔ اس سلسلے میں قابل غور بات یہ ہے کہ ابوالفضل کی ”عیار دانش“ کوئی طبع زاد کتاب نہیں ہے بلکہ حسین واعظ کاشفی کی کتاب ”انوار سمیعی“ کو بعض فارسی زبان میں منقلب کیا گیا ہے۔ لہذا ابوالفضل نے اگر اس میں مروّجہ اسلوب نگارش اختیار نہیں کیا تو اس سے نتیجہ کیسے نکالا جاسکتا ہے کہ اس نے قصداً نبی کریم کے لیے توصیفی کلمات نہیں لکھے ہیں۔ یہ کوئی اس کی اپنی تخلیق تو نہ تھی؟ اب رہ جاتی ہے ”آئین اکبری“ تو یہ کوئی منظوم کتاب نہیں بلکہ ”اکبر نامہ“ کا تیسرا حصہ ہے اور اس کتاب میں حمد کے بعد نعت موجود ہے جب آغاز کتاب میں مروّجہ آداب کا التزام ابوالفضل بہت چکا تھا تو پھر ”آئین اکبری“ میں جو اصل کتاب کا تیسرا حصہ ہے اس کی کیا ضرورت تھی۔ اور پھر قابل غور بات یہ ہے کہ ”اکبر نامہ“ ۱۰۰۴ھ

میں لکھا گیا تھا اور اس میں نعت موجود ہے۔ عیار دانش ۹۹۶ء میں لکھی گئی۔ اگر بقول بدایونی اس دور میں ایک منظم سازش کے تحت تصنیفات سے نعتیں خارج کی جا رہی تھیں تو ”اکبر نامہ“ میں جو ۱۰۰۴ء میں لکھا گیا، نعت کیوں موجود ہے؟

فیضی کی مثنوی ”مرکز ادوار“ میں نعت نہ ہونے کی توجیہ لفظاً میرے لیے دشوار ہے۔ کیوں کہ اس کا کوئی قلمی نسخہ میری دست رس میں نہیں ہے لیکن ڈاکٹر صاحب قبلہ نے یہ تحریر نہیں فرمایا کہ وہ دونوں قلمی نسخے کس زمانے کے کتابت شدہ ہیں؟ اگر ان میں سے کوئی اس عہد کا لکھا ہوا ہے یا قریب العہد ہے تو بے شک درخور اعتنا ہے ورنہ مشکوک ہے۔ میری ناچیز تحقیق یہ نتیجہ اخذ کرنے پر مجبور ہے کہ فیضی کی تصانیف سے منظم طور پر نعتیں حذف کی گئی ہیں۔ (ثبوت آگے پیش کر رہا ہوں)

نل و دمن کے نسخوں میں نعت باقی رہنے کی وجہ یہ ہے کہ بدایونی اس کی شہادت دے چکا تھا۔ بڑی حیرت کی بات ہے کہ اس کی دوسری مثنوی ”نل و دمن“ میں جو ۱۰۰۳ء میں لکھی گئی قریب ۱۰۰ اشعار کی نعت اور ۸۲ اشعار کا معراج نامہ موجود ہے۔ جس کے بارے میں بدایونی نے لکھا ہے کہ آخری وقت میں بعض دوستوں کی انتہائی منت و سماجت سے مجبور ہو کر چند شعر نعت اور معراج نبویؐ پر لکھے ہیں۔ سوال یہ ہے کہ کیا کوئی عظیم شاعر اپنے قلبی محسوسات کے خلاف بھی شعر کہہ سکتا ہے؟ نل و دمن کی نعت کے چند شعر ملاحظہ ہوں:

آن مرکز دور ہفت جدول	گرداب نشین موج اول
مشعل بہ پیش گاہ اقرار	آتش زین دو دمان انکار
تسخیر دو کون را بیت او	تفسیر دو حرف آیت او
خاکی و برادج عرش منزل	امی و کتاب خانہ در دل
لطفش کہ مثال فاستقم یافت	طغرای جوامع الکلم یافت

۱۰۰ آسمان

۱۰۰ خطی نسخہ قومی عجائب خانہ، کراچی۔

۱۰۰ فاستقم کما اموت۔

۱۰۰ بہ اعتبار فیض رسانی اولیت ہے۔ اگرچہ نبی الزمان ہیں۔

۱۰۰ لفظ ازک و معنی بسیار۔

عالم کہ سر از عدم کشیدہ از سایہ ادرست آفریدہ
 کیا ان اشعار میں اس کی روح کا ارتعاش محسوس نہیں ہوتا؟ کیا یہ اشعار اس کے قلبی
 محسوسات کے غماز نہیں ہیں؟ کیا نل و دمن کی پوری نعت اور معراج نامہ سے قاری کے دل و
 دماغ پر یہ تاثر قائم نہیں ہوتا کہ یہ شاعر کے ننان خانہ دل کی بازگشت ہے؟
 یہ تو مہوئی ”نل و دمن“ کی حمد و نعت کی بات اب پوری مثنوی کے متعلق خود بدایونی کے
 تاثرات ملاحظہ فرمائیے۔ ۱۰۰۳ھ کے واقعات کی ترقیم کے سلسلے میں اس مثنوی کا ذکر کرتے ہوئے
 لکھتا ہے: والحق مثنوی البست کہ دریں ہی صد سال مثل این بعد از امیر خسرو شاید در ہند
 کسے دیگر نگفتہ باشد۔“

فیضی خمسہ لکھنے کے ارادے کی تکمیل نہ کر سکا۔ اس سلسلہ کی صرف دو مثنویاں ”مکرر
 ادوا“ اور ”نل و دمن“ ہی مکمل کر سکا۔ باقی کی تکمیل نہ ہو سکی اور بقول ڈاکٹر صاحب ”بقیہ
 تین مثنویوں کے صرف چند اشعار ہی ملتے ہیں۔ ان میں بھی مناجات کا انداز ہے نعت نہیں ہے۔“
 جب یہ منتشر اشعار ہیں اور ان میں مناجات کا انداز ہے تو منطقی طور پر یہ نتیجہ کیسے اخذ کیا جاسکتا
 ہے کہ ان میں نعت بھی ضروری تھی۔ دستور کے مطابق مناجات کے بعد ہی نعت لکھی جاتی
 ہے۔ جب یہ نامکمل رہ گئی ہے تو پھر نعت کا کیا سوال پیدا ہوتا ہے۔ اس ضمن میں ڈاکٹر صاحب
 یہ بھی تحریر فرماتے ہیں: ”حمد میں فیضی گے اشعار دیوان میں بھی ملتے ہیں لیکن نعت میں ایک
 ہی رباعی نظر آتی ہے جو معلوم نہیں کب لکھی تھی۔“ اس کے بعد رباعی درج ہے۔ جسے پوری
 عبارت کے تسلسل میں اقتباس کر چکا ہوں۔ اس بارے میں یہ عرض ہے کہ فیضی کے دیوان میں
 جو طباشیر الصبح کے نام سے موسوم ہے۔ اس رباعی کے علاوہ بھی نعتیہ رباعیات موجود ہیں مثلاً:

شاہی برآہ روزہ وادی شب را در محمد تش سنگ کشادی لب را
 ہر جا ز نشان قدمش نیست کہ سنگ از شوق مکش کردہ تہی قالب را

شاہی کہ درش قبلہ عالم دانند ہر دل کہ اثر پذیر نبود از وی
 گرد قدمش سپہر اعظم دانند حقا کہ ز سنگ خارہ اش کم دانند

سلطانِ رسل پناہ شاہ قرشی
ماہِ علمش شہر بہ خورشید و شی
ہر چند نبود سایہ اورا لیکن
چوں سایہ باو بود بلالِ حبشی

آن منتخب رسالہ علم قدم
دیا چہ دل کشائی فہرست کرم
ناخواندہ سوادِ عیب را روشن کرد
زان پیش کہ بر لوح نہاوند قلم
فیضی کے دیوان میں قریب سو شعر کی نعت موجود ہے جس کے کچھ اشعار وی کیے جا رہے ہیں:

فیض را سدرہ علیای تو متبج دانند
نور را مرقدہ الای تو مہدر گیرند
صاحبِ عرشِ عظیم احمد رسل کہ برش
قدسیانِ مصحفِ اخلاق وی از زہر گیرند
آن مقدس گہری کا نجم و افلاک ہم
سبقِ قدس از ان عنصرا طہر گیرند
رونق افزای گلستان میان ملکوتہ
کہ عرقِ زادہ رویش گلِ احمر گیرند
نغمہ سبجانِ ازل نعتِ کمالش خوانند
چوں بیابانِ برسد دیگر از ہر گیرند
فیض بخشتا تو ای آن بحر کہ از موجِ ازل
فیض را وارثِ مولای تو منظر گیرند
ہر اہلِ محبتِ اعراض و جوارہر آنست
کہ دو عالم عرضِ ذاتِ توجو ہر گیرند
چشمہ عقل کہ از شرع تو ماند بے آب
گر ہمہ چشمہ مہر است نہ در خور گیرند
در سرا پرودہ نعتِ تو من آن پرودہ کشم
کہ بیانم بہ پی کلکب نو اگر گیرند
آن شکر فہم کہ مقیمانِ سرا پرودہ یقین
و ہم بانفسِ سوختہ مہر گیرند
نظمِ فیضی ز مدیج تو بان بار رسید
کہ چو منشورِ سعادت ہمہ بر سر گیرند
تا ابد باد عدت قبلہ کہ کام روا
کہ طوافِ حرمتِ راجح اکبر گیرند

اس کے علاوہ منقبت میں جو نعتیہ اشعار ہیں وہ بھی ملاحظہ ہوں:

نوری نبوی در نظر ما است ہویدا
روشِ نظرِ آنیم علمی را نشناسیم !
بادید بسوزیم ز خورشیدِ قیامت
گر پر تو آن شمسِ ضعی را نشناسیم
تا یک شود ہر دو جہاں در نظر ما
گر طلعتِ آن بدر و جی را نشناسیم
بر دانشِ ما انجمِ افلاک بخشند
گر صاحبِ لولاک بسا را نشناسیم

اب اہل نظر خود ہی فیصلہ کر سکتے ہیں کہ کیا ان اشعار کا کہنے والا منکرِ نبوت ہو سکتا ہے ؟
 پروفیسر محمد اسلم صاحب اپنی کتاب ”دین الہی اور اس کا پس منظر“ میں فیضی کی نعت گوئی کے
 سلسلے میں فرماتے ہیں: ”جہاں تک فیضی کی نعت گوئی کا تعلق ہے اس ضمن میں عرض ہے کہ
 آج بھی بہت سے ہندو اور سکھ شاعر موجود ہیں جنہوں نے حضور سرور کائنات کی شان میں
 معرکہ آرا نعتیں لکھی ہیں۔ کیا ان نعتوں کو ان کی اسلام دوستی پر محمول کیا جائے گا؟ ہمارے
 خیال میں فیضی کی تفسیر نویسی اور نعت گوئی کو اس کے ایمان کی دلیل بنا کر بدایونی کو دروغ گوئی
 اور کذب نگاری کا الزام نہیں دیا جاسکتا۔“ (ص ۱۸۰)

اس سلسلے میں اسلم صاحب سے میری گزارش ہے کہ ازراہ انصاف کسی ایک غیر مسلم شاعر کے
 کلام سے نعت یا حمد میں کوئی ایک شعر فیضی کے مقابلے میں پیش کریں۔ مجھے امید ہے، وہ
 ایسا نہیں کر سکیں گے۔ بے شک غیر مسلموں نے بھی نعتیں اور حمد کہی ہیں۔ لیکن جذبات میں
 وہ حدت کہاں جو جذبِ ایمانی ہی سے پیدا ہوتی ہے۔ فیضی کے ان اشعار میں جو تپش ہے
 وہ نورِ ایمانی ہی کی بدولت ہے۔

خاندیش کی سفارت کے دوران میں اس نے ایک طویل خط اکبر کو لکھا تھا جس میں مذہب
 کے دعوے داروں کی متعدد لغو باتیں بیان کی ہیں۔ وہ اس خط میں لکھتا ہے کہ توحید کے
 ان دعوے داروں نے کسی نہ کسی انسان کو اپنا معبود بنا رکھا ہے اور خدا کی پرستش سے غافل
 ہو کر ساری توجہ انسان کی طرف کر رکھی ہے۔ دکن کی نسبت لکھتا ہے کہ اس ملک میں قدیم کئی
 فی الحقیقت دائر الملک کی پرستش کرتے ہیں جسے عوام الناس دائر الملک کہتے ہیں۔ یہ گجرات کے
 سپاہیوں میں سے تھا، وہیں ہلاک ہو گیا۔ اب بیس تیس جگہ اس کی قبریں بنائی گئی ہیں اور ہر جگہ
 معتقدوں کا ہجوم رہتا ہے۔

پھر ملا عبد اللطیف بربری کی زبانی ایک قصہ لکھا ہے جس سے پتا چلتا ہے کہ تصوف و
 مشیخت کے دعوے دار اپنا اعتبار بڑھانے اور جہلا کو برگانے کے لیے کیسی کیسی مضحکہ خیز باتیں
 کرتے تھے۔ ملا عبد اللطیف نے بیان کیا کہ سید محمد گیسو دراز کی اولاد میں سے ایک صاحب
 ہیں جن کا نام حضرت الشہ ہے۔ گزشتہ سال وہ ایک دفعہ برہان پور آئے تو ملاقات کے دوران

مجھے کہنے لگے کہ تم جلد سے ہو کہ میں کون ہوں؟ میں کچھ نہ بولا تو فرمایا کہ جب حضرت مریم علیہا السلام آسمان پر گئیں تو حضرت میر سید گیسو دراز کو حاضر کیا گیا اور ان کی شادی حضرت مریم سے کر دی گئی میں ان کی اولاد میں سے ہوں۔ اس پر ملا عبد اللطیف نے کہا کہ تب تو آپ کو فرنگستان تشریف لے جانا چاہیے جہان کے لوگ ابن مریم کے بچاری ہیں۔ حضرت انٹرنے جواب دیا کہ وہ ولایت میرے سوتیلے بھائی عیسیٰ کے سپرد ہے۔ پتا نہیں وہاں میرے ساتھ کیا سلوک کیا جائے یہ

یہی باتیں تحقیق جس کی وجہ سے فیضی اسلام کے نام نہاد تہرجانوں سے بےزار ہو گیا تھا۔ ان باتوں کے علاوہ اس کے عہد کے اکابر علماء کا کردار بھی اس کے پیش نظر تھا، جن کا دربار الکریمی میں کافی رسوخ تھا۔ ان علماء کی کھوکھلی زندگیاں بھی دیکھ کر اگر وہ تقلیدی مذہب سے بےزار ہو گیا تھا تو کوئی تعجب کی بات نہیں ہے۔

فیضی نے آخر عمر میں قرآن پاک کی جو تفسیر سواطع اللام کے نام سے لکھی ہے، اگر اس سے فیضی کے خیالات کا اندازہ کیا جائے تو کمنا پڑتا ہے کہ وہ راسخ بعقیدہ مسلمان تھا۔ ملا بدایونی نے بڑی چابک دستی سے فیضی کی تفسیر کے سلسلے میں نیش زنی کی ہے۔ تفسیر کے بارے میں وہ لکھتا ہے: "تفسیر علی نقطہ برائے مشبتن بدنامی کہ تا روز جزا بصد آب دریا شستہ نہ گردد در عین حالت مستی و جنابت سے نوشتت و سگان آن را از ہر طرف پائمال ساختند"۔

ملا بدایونی فیضی کے کفر والحاد کے بارے میں ایسی گل افشائیاں کر گئے کہ اس کی شخصیت اب تک مورخین کے درمیان ماہہ النزاع بنی ہوئی ہے اور تفسیر کے بارے میں ان کا یہ ارشاد ہے کہ یہ تفسیر نشے اور جنابت کے عالم میں لکھی گئی ہے اور اس کے مسودات پر کتے لوٹا کرتے تھے۔

دور جدید کے محقق محمد اسلم صاحب، استاد شعبۂ تاریخ پنجاب بوئی و رسی، جنہوں نے دین الہی کے ضمیمہ پر کھن لال رائے چودھری کے بعد ایک مبسوط کتاب لکھی ہے، اس سلسلے میں ارشاد فرماتے ہیں: "اسی طرح بدایونی نے فیضی کے متعلق جو کچھ لکھا ہے وہ بھی حقیقت سے بعید نہیں۔ مثلاً یہ کہ فیضی عین مستی اور جنابت کی حالت میں قرآن کی تفسیر لکھا کرتا تھا اور اس کے اوراق جا بجا بکھرے پڑے"

رہتے اور ان پر پلے کوٹتے تھے۔ جہاں تک کتے پالنے اور انہیں گود میں بٹھانے کا تعلق ہے یہ بات فیضی اور عرفی کی نوک جھونک سے بھی ثابت ہے۔ اب رہی یہ بات کہ وہ غسل جنابت کا قائل نہیں تھا تو ہم بدایونی کے ناقدین سے یہ پوچھتے ہیں کہ دین الہی میں غسل جنابت فرض ہی کب تھا؟^۱
مندرجہ ذیل سطور میں کچھ تاریخی شواہد پیش کر رہا ہوں تاکہ قارئین کرام خود اندازہ کر لیں کہ تفسیر کے سلسلے میں بدایونی کا بیان کہاں تک معتبر ہے۔

حضرت مجدد الف ثانی کے ایک مشہور خلیفہ خواجہ محمد شمس کشمی ”زبدۃ المقامات“ میں لکھتے ہیں:
روزی حضرت ایشاں (مجدد) بمنزل فیضی برلور او (ابوالفضل) در آمدہ اند کہ در تحریر تفسیر بے نقط بودہ۔
چوں ایشاں را دیدہ خوش گشتہ و گفتہ خوب رسیدند۔ موضع از تفسیر پیش آمدہ کہ آن را بحروف غیر معجم تاویل و تفسیر نمودن معتذر شدہ۔ من دماغ بسیار سوختم اما عبارت دلخواہ بدست نیامد۔ حضرت ایشاں با آنکہ تحریر عبارات بے نقط نور ویدہ بودند در رسالت مطالب کثیرہ در کمال بلاغت بر نگاشتند کہ فیضی در حیرت رفت۔^۲ ایک روز حضرت (مجدد) ابوالفضل کے بھائی فیضی کے مکان پر گئے وہ تفسیر غیر معجم کے لکھنے میں مشغول تھا۔ جب آپ کو دیکھا تو بڑا خوش ہوا اور کہا کہ آپ اچھے وقت آئے ہیں وقت میں تفسیر کے لیے ایک ایسی بات لکھنا چاہتا ہوں جس کے لیے غیر منقوط الفاظ نہیں ملتے۔ بہت دماغ سوزی کی لیکن خاطر خواہ عبارت نہیں لکھ سکا۔ آپ نے اسی وقت باوجودیکہ آپ کو غیر منقوط عبارت لکھنے کا محاورہ نہ تھا، اس مقام کی تفسیر اس طرح فصاحت و بلاغت سے لکھ دی کہ فیضی حیران رہ گیا۔“

حضرت مجدد الف ثانی کی ایک دوسری معاصرہ سوانح عمری ”حضرات القدس“ میں بھی اس کا ذکر موجود ہے جو مولانا بدرالدین سرہندی نے لکھی ہے۔ بدرالدین لکھتے ہیں کہ حضرت مجدد نے تفسیر بے نقط کی تحریر میں فیضی کی بڑی مدد کی تھی اور تفسیر کا ایک حصہ اسے لکھ کر دیا تھا۔ بخت اور خاں نے بھی اپنی تاریخ ”مرآة العالمین“ اس کا ذکر کیا ہے۔^۳ اس کے علاوہ عبد اکبری کے چند مقتدر علمائے فیضی

۱۔ دین الہی اور اس کا پس منظر، ص ۲۷

۲۔ زبدۃ المقامات۔ ورق ۵۱ ب۔ قلمی نسخہ قومی عجائب خانہ، کراچی۔

۳۔ مرآة العالمین، ورق ۳۷۲ الف۔ قلمی نسخہ قومی عجائب خانہ، کراچی۔

کی اس تفسیر پر تقاریظ لکھی ہیں۔ سواطح الامام کا ایک قلمی نسخہ جو قرآن سے معاصر نسخہ معلوم ہوتا ہے قومی عجائب خانہ کراچی میں موجود ہے جس میں بالترتیب مندرجہ ذیل علما کی تقریظیں موجود ہیں:

۱۔ شیخ یعقوب صرفی کشمیری، ۲۔ قاضی نور اللہ شوستر، ۳۔ مولانا جمال تلم، ۴۔ احمد بن مصطفیٰ الشریف الحسینی، ۵۔ امان اللہ ابن غازی السمرہندی۔

ان کے علاوہ دو شعرا کا منظوم خراج عقیدت ہے اور یہ دونوں اس عہد کے بڑے فارسی شعرا میں شمار ہونے لگے۔ ایک ظہوری ہے اور دوسرا حیدر فیعی طباطبائی معنائی ہے۔ تمام تقریظیں عربی زبان میں لکھی گئی ہیں سوائے ظہوری اور معنائی کے خراج عقیدت کے جو فارسی نظم میں ہے۔ ان تمام علمائے جنہوں نے تقریظیں لکھی ہیں فیضی کی اس تفسیر کی بے حد تعریف کی ہے۔ میں یہاں صرف شیخ یعقوب صرفی کشمیری کے خیالات پیش کرتا ہوں جو انہوں نے تفسیر اور صاحب تفسیر کے لیے لکھے ہیں۔ اپنی تقریظ میں اس تفسیر کے بارے میں وہ فرماتے ہیں:

” واللہ لا یکن الفوز باختراع هذا التفسیر الخارج عن الطوف

والانسان الا بسوانح الالقاء السبحانی ولسواطح الالهام الربانی“

(خدا کی قسم! (انسانی) اختراع سے کامیابی ممکن نہیں۔ یہ تفسیر انسان کے احاطہ خیال سے خارج ہے، سوائے واردات اقلتے سبحانی کے اور الہام ربانی کی بلندیوں کے۔

پھر فرماتے ہیں: ”ما سمت مشلہ ایدی الافکار“

(دستِ فکر ایسی بلند پایہ عجب و روزگار (تفسیر تک پہنچنے سے قاصر رہے ہیں)

پھر ارشاد ہوتا ہے: ”ولم ینکحل بنظیرہ اعین الاعقاب ولا عصارہ“

(اور صدیوں اور نسلوں کی آنکھیں (اس جیسی) وحید عصر سے سرگین نہیں ہوئیں)

یہ رائے ملاحظہ کیجیے: ”اقوی التفاسیر برہانا فاجہنھا بیانا من اولہ واخرہ متحلی“

(ایک طرف) دلائل کے لحاظ سے تمام تفاسیر میں قوی تر ہے تو (دوسری طرف) بلاغت میں حد کو پہنچی ہوئی ہے۔

شروع سے آخر تک خوبیوں کے زیور سے آراستہ)

ایک اور مقام پر فیضی کے بارے میں ارشاد ہے:

”کیف لہ تظہر ہذہ الخوارق للعادۃ من المورث المختص بالفضل والزیادۃ، فانہ

من مفتوح الصغر إلى أقصى الشباب لا يزان مستفيضاً في العلوم والآداب من حضرة
والده الكريم السكرم واستاده ومرشده الفخيم المفخر الذي هو قدوة العلماء
وأكلا ولياء ومصداق حديث العلماء ورثة الأنبياء - اعلم الزمان في احوال
الظاهرة والباطنة واعرف الدوران بالاسرار الالهية الكامنات من احوال
الشرعية - عارج معارج الحقيقة هادي الطريقين امام الغريقين وله من اذواق
النبوة حظ جزييل - فانه من العلماء الذين هم كما نبيا بنى اسرائيل.... الخ"
یہ خوارق عادات ایسے مؤلف سے کہیں نہ ظہور میں آئیں جو انتہائی فضیلت اور عظمت سے محض ہے۔
کیونکہ وہ ادا اہل عمر سے عنفوان شباب تک علوم و آداب میں ہمیشہ اپنے بزرگ و مکرم والد ماجد سے فیض
حاصل کرتے رہے جو ان کے استاد اور رہنما بھی تھے جو کہ علمائے کرام اور اولیائے عظام کے قائد اور
اس حدیث کے مصداق تھے کہ العلماء ورثة الانبیاء وہ اپنے زمانے کے ظاہری اور باطنی علوم کے سب
سے بڑے عالم اور اسرار الہیہ کے سب سے بڑے عارف تھے۔ شریعت کی تنظیم کرنے والے حقیقت کی بلند یوں
تک پہنچنے والے، ہادی الطريقین اور امام الغریقین تھے اور انھیں ذوق نبوی میں حظ عظیم حاصل ہوا ہے
کیونکہ وہ ان علما میں سے ایک ہیں جو بنی اسرائیل کے انبیا علیہم السلام کی طرح ہیں۔

اور اس کے علاوہ مولانا جمال تلہ لاہوری کے بھی دو جملے اس تفسیر کے بارے میں ملاحظہ فرمائیں۔
مولانا جمال فرماتے ہیں: لہر یکتہ محل عین انسان بثنائیه ولہ یرتمثل از انسان عین ما لہ بیانہ۔
انسانی آنکھ نے اس جیسی دوسری (تفسیر) سے سرمہ نہیں لگایا (اخذ نور کیا) اور انسان کسی ایسی آنکھ
کی مثال نہیں دے سکتا جو اس سے (مبینہ خصوصیت میں) مماثلت نہ رکھتی ہو۔

شیخ یعقوب صرفی کی ذات ظاہری اور باطنی علوم میں بہت ممتاز تھی۔ وہ شیخ حسین خوارزمی کے
خلیفہ تھے۔ علامہ شیخ ابن حجر کے شاگرد تھے۔ حدیث میں ان سے سند حاصل کی تھی۔ انھوں نے
عرب و عجم کے بڑے بڑے شیوخ سے کسب فیض کیا تھا۔ حرمین شریفین کی زیارت سے بھی مشرف ہوئے
تھے۔ ملا بدایونی ان کے متعلق لکھتا ہے:

”مجمع فضائل و کمالات بود... در لباس مشیخت سفر بسیار کرده و اکثری از عظمائے مشائخ
عرب و عجم را ملازمت نموده و فوائد بسیار اندر خدمت و نعمت ارشاد و پدایت یافتہ و مرید بسیار چہ دہندہ

وجہ در کشمیر و خانقاہ دارد و صاحب تصانیف علیہ راقعہ است - . . . در جمیع علوم عربیست از تفسیر و حدیث و تصوف و مشائخ البیہ و معتمد علیہ و مسند امام است و درین ایام کہ رحلت او نزدیک بود تفسیری مے نوشت کہ آئینی است از کمالات او و ہم بادشاہ مغفرت پناہ (ہمایوں) و ہم شاہنشاہی (اکبر) را نسبت بوی اعتقاد غریب بود و اشرف صحبت اختصاص داشتہ و منظور نظر شفقت اثر گذشتہ معزز و مکرم و محترم بود و جذبی و ایشاری داشت کہ در اقران فوق او متصور نبود۔

بدایونی نے ان سے اپنی خط و کتابت بھی نقل کی ہے۔ آخر میں ان کے بارے میں لکھتا ہے: «الجامع او صفات تعریف و کمالات شیخ چہ من عاجز بی زبان است و آثار جمیلہ او کہ دامان بر میان قیامت بستہ است شاہد حال او بس است۔» بدایونی نے ان کی تاریخ وفات «شیخ امم بود» سے نکالی ہے۔ (۱۰۰۳ھ) شیخ صرفی حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندی کے استاد تھے۔ یہ حضرت مجدد نے علم حدیث ان سے حاصل کیا تھا اور علم طریقت میں بھی ان کے شاگرد تھے۔ حضرت مجدد نے دیگر سلاسل کے ساتھ ساتھ طریقہ کبر و بیہ میں ان سے کسب فیض کیا تھا۔

شیخ صرفی کے علاوہ قاضی نور اللہ شستری اور مولانا جمال تلک کا ذکر بھی بدایونی بڑے اچھے الفاظ میں کرتا ہے۔ قاضی نور اللہ شستری کے بارے میں لکھتا ہے:

«بسیار بصفت تصدق و عدالت و نیک نفسی و حیا و تقوی و عفاف و اوصاف اشرف توصیف و بعلم و علم و وجودت فہم و حدیث طبع و صفاتی قریحہ و ذکا مشہور است۔ صاحب تصانیف لایقہ است۔ توفیقی بر تفسیر مہمل شیخ فیضی نوشتہ کہ از تعریف و توصیف بیرون است۔»

مولانا جمال تلک کے متعلق بدایونی لکھتا ہے: الحال اعلم العسماء وقت و مدرس متعین لا ہو است۔ . . . جوہرست در کمال قابلیت و حدیث طبع و جامع جمیع اقسام علوم عقلی و نقلی میگردد کہ از ہشت سالگی باز با فادہ مشغول است و خوش تقریر و فصیح گئی چنان چہ مباحث دقیقہ معقول

۱۰ منتخب التواریخ، ج ۲

۱۱ زبدۃ المقامات ورق ۵۰ الف۔ قلمی نسخہ قومی عجائب خانہ، کراچی۔

۱۲ منتخب التواریخ، ج ۲

۱۳ شیخ محمد اکرام، رود کوثر

ومنقول باسانی خاطر نشان شاگرد می سازد و مشفق است و صاحب صلاح و تقویٰ و حافظ است و متخلق باخلاق حمیدہ تفسیر شیخ فیضی را اکثری او اصلاح داده و مربوط ساختہ لے
 سوادح الامام کے مطبوعہ نسخے میں اس کے علاوہ تین علما کی تقریظیں اور ہیں جن کے نام یہ ہیں : (۱) محمد الحسینی المشہور برشامی - (۲) الجابری - (۳) فضیل ابن جلال الواصل الصدیقی۔ ان علما کے حالات مجھے دستیاب نہ ہو سکے۔ لہذا ان کے متعلق کہہ نہیں سکتا کہ یہ کون تھے اور ان کا علمی مقام کیا تھا۔

ایک ایسی تفسیر جس کے بارے میں بدایونی کا کہنا ہے کہ وہ نشے کی حالت میں لکھی گئی اور اس کے مسودات پر کتے کے پلے لوٹا کرتے تھے تعجب ہے، ان اکابر علما نے تقریظیں لکھی ہیں جن کی عظمت کا بدایونی خود معترف ہے۔ قطع نظر دو نامور علما کے یعنی قاضی نور اللہ شمسٹری اور مولانا جمال نلہ، محض شیخ صر فی کے ارشادات فیضی اور اس کی تفسیر کے بارے میں سب سے زیادہ وزن رکھتے ہیں، کیوں کہ شیخ صر فی کی شخصیت ماوراء النزاع ہے۔ بدایونی بھی جو ان کا معاصر تھا، اور شیخ سے راہ و رسم بھی رکھتا تھا، ان کے زہد و اتقا کا قائل ہے۔ اس سلسلے میں غور طلب بات یہ ہے کہ کیا ان تمام علما میں کسی کو یہ بات دکھائی نہ دی کہ یہ تفسیر نجاست کے عالم میں لکھی گئی ہے اور ایک خبیث انسان نے لکھی ہے۔ الاٹلا بدایونی کے؟ بڑی حیرت کی بات ہے یہ تمام علما اس چیز سے بے خبر تھے اور شیخ یعقوب صر فی کو بھی اس بات کا علم نہ تھا جو فیضی کی تفسیر کے لیے یہ فرما گئے۔ اور خدا کی قسم! انسانی اختراع سے کامیابی ممکن نہیں۔ تفسیر انسان کے احاطہ خیال سے خارج ہے سو آواردات القائن سبحانی کے اور الام ربانی کی بلندیوں کے، قرآن سے یہ بھی ممکن نہیں کہ ان علمائے ذاتی نفع کی بنا پر فیضی کی تفسیر کی تعریف کی ہو، کیوں کہ ان اکابر علما کے تاریخی حالات یہ بتاتے ہیں کہ وہ جاہ پرست اور دنیا دار نہ تھے۔ اس کے علاوہ شاہ عبدالحق محدث دہلوی بھی فیضی سے ربط و ضبط رکھتے تھے اور اس کی مذہبی بے راہ روی اور آزاد خیالی کے شاکھی تھے۔ لیکن کیا فیضی کی تفسیر کے بارے میں ان کا بھی وہی خیال ہے جو ٹلا بدایونی کا ہے؟ کیا تفسیر لکھنے کے دوران سوائے بدایونی کے

ان تمام علما میں سے کوئی بھی اس سے نہ ملا ہوگا؟ کیا تفسیر صرف چند دنوں میں مکمل ہو گئی تھی کہ کسی دوسرے شخص کو یہ دیکھنے کا موقع نہ ملا کہ فیضی نے تفسیر کس عالم میں لکھی؟ اور پھر سب سے اہم شہاد حضرت مجدد کی ہے جنہوں نے تفسیر لکھنے میں اس کی مدد کی تھی۔ اگر فیضی یہ تفسیر نشے اور جنابت کی حالت میں لکھتا اور اس کے مسودات پر کٹے کے پلے لوٹتے تو کیا حضرت مجدد نہ دیکھتے اور اس کا ذکر نہ کرتے؟ اور پھر حضرت کے سولیخ نگار خواجہ محمد ہاشم کشمی کے اس جملے سے ”چوں ایشاں را دیدہ (فیضی نے) خوش گشتہ و گفتہ خوب رسیدند“ یہ بات بھی ثابت ہو رہی ہے کہ حضرت مجدد کا فیضی کے پاس برابر آنا جانا تھا، ان کے پاس اتفاقاً نہیں گئے تھے۔ مولانا ابوالکلام آزاد اپنی کتاب ”تذکرہ“ میں حضرت عبدالحق محدث دہلوی کا ذکر کرتے ہوئے لکھتے ہیں: ”شاہ صاحب نے جو کچھ لکھا ہے اس سے زیادہ بدایونی نے کون سی بات لکھی ہے۔ البتہ شاہ صاحب تہذیب نگارش و طریق احتیاط و عضو پر نظر رکھ کر پردے پردے میں لکھتے ہیں اور بدایونی اپنے جوش حق گوئی و اضطراب راست بیانی میں کسی بات کی پردہ انہیں کرتے۔ صلحاً بڑا تعجب ہے مولانا آزاد جیسا متبحر اور یگانہ روز عالم بغیر تحقیق کیے بدایونی کی حق گوئی اور راست بیانی کا قائل ہو گیا۔“

فیضی نے تفسیر ۱۰۰۲ھ میں مکمل کی۔ یہ وہ زمانہ تھا جب دین الہی کو قائم ہوئے ۱۲ سال گزر چکے تھے اور دربارِ اکبری کی مذہبی بے راہ روی اپنے کمال تک پہنچ چکی تھی، اور بقول بدایونی فیضی، اکبر کے ان مذہبی خرافات میں شریک تھا کیوں کہ وہ مرند تھا۔ مگر تعجب ہے اس کے علاوہ خیالات کی ہلکی سی جھلک تک تفسیر میں نظر نہیں آتی۔ اس کو اپنے خیالات کی ترجمانی سے کیا چیز روک سکتی تھی۔ تاریخ اسلام کے عظیم مورخ علامہ شبلی نعمانی اکبری کی مذہبی تاریخ لکھنے کے بعد فیضی کی تفسیر کے بارے میں اظہار رائے کرتے ہیں:

”فیضی نے تفسیر ان واقعات کے بعد لکھی ہے لیکن ایک ذرہ مسلمات عام کی شاہ راہ سے نہیں ہٹا۔ سچ تو یہ ہے کہ فیضی کی مذہبی آزادی ہم جو کچھ سنتے ہیں، زبانی سنتے ہیں تصنیفات میں تو وہ ملائے مسجد ہی نظر آتا ہے۔“

(باقی آئندہ)